



**Conferenza internazionale
dell'Unione Europea svizzera
Movimento Europeo in Svizzera**

Decentramento – Integrazione: Parallelismo o contraddizione?



**GRUPPO DI STUDIO E D'INFORMAZIONE
PER LA SVIZZERA ITALIANA
COSCIENZA SVIZZERA
6501 BELLINZONA**

**Sabato/domenica 6/7 novembre 1982
Palazzo dei Congressi – Lugano**

Invito e programma

Sabato 6 novembre

da

- 09.30 Arrivo dei partecipanti, distribuzione della documentazione
- 10.30 Apertura con l'intervento dell'on. **Carlo Speziali**, presidente del governo del Cantone Ticino
- 10.45 Relazione introduttiva del prof. **Denis de Rougemont**, presidente Centre européen de la culture, Ginevra
- 11.30 Relazione di **Theodor Leuenberger**, professore di storia contemporanea, economica e sociale all'Università di San Gallo:
«Decentramento come caratteristica della società post-industriale»
- 12.10 Discussione
- 13.00 Pranzo
- 14.45 Intervento del prof. **Giuseppe Petrilli**, presidente internazionale del Movimento Europeo, già membro della Commissione della Comunità Europea, già presidente dell'IRI, vicepresidente dell'Assemblea parlamentare del Consiglio d'Europa, senatore della Repubblica, Roma
- 15.00 Relazione di **Rinaldo Locatelli**, segretario esecutivo della Conferenza dei poteri locali e regionali d'Europa (CPLRE), Strasburgo:
«Contribuzione della Conferenza dei poteri locali e regionali alla regionalizzazione in Europa»
- 15.40 Relazione di un **rappresentante della Commissione della Comunità Europea**, Bruxelles:
«Stato della regionalizzazione nei paesi della Comunità Europea»
- 16.20 Ricreazione
- 16.40 Relazione di **Charles Ricq**, economista e sociologo, Institut universitaire d'études européennes, sezione degli studi regionali, Ginevra:
«L'Europa e le regioni frontaliere»
- 17.20 Discussione

- 18.00 Chiusura della prima giornata
- 19.30 Aperitivo offerto dal Municipio di Lugano
- 20.00 Cena in comune nel ristorante del Palazzo dei Congressi

Domenica 7 novembre

- 09.00 Relazione di **Jean-Pascal Delamuraz**, membro del governo del Cantone di Vaud, consigliere nazionale, presidente centrale dell'Unione Europea svizzera:
«Cooperazione delle regioni alpine nell'ambito della Conferenza dei poteri locali e regionali»
- 09.30 Discussione
- 09.45 Relazione di **Mario Albertini**, professore di filosofia della politica all'Università di Pavia, presidente dell'Unione dei federalisti europei (UEF):
«Decentramento e dottrina del federalismo»
- 10.30 Discussione
- 11.00 Ricreazione
- 11.15 Tavola rotonda, presieduta da **Gianfranco Cotti**, consigliere nazionale, vicepresidente centrale dell'Unione Europea svizzera, Locarno, con la partecipazione di **Mario Albertini**, **Charles Ricq**, **Denis de Rougemont**; **Roger Schaffter**, consigliere agli Stati, Delémont (Cantone del Giura); **Cristiana Storelli**, deputata al Gran Consiglio, Bellinzona
- 12.15 Discussione
- 13.00 Chiusura della conferenza

Presidenti del giorno:

Avv. **Argante Righetti**, presidente della sezione ticinese dell'Unione Europea svizzera (sabato)

Consigliere nazionale **Jean-Pascal Delamuraz**, presidente centrale dell'Unione Europea svizzera (domenica)



Lingue della conferenza:

Italiano, francese, tedesco (la relazione in tedesco verrà distribuita nella versione francese)

Diritto d'iscrizione

Membri dell'Unione Europea, apprendisti e studenti: entrata libera (carta d'identità). Le altre persone che non sono membri pagheranno fr. 10.- (documentazione compresa) all'entrata della sala conferenze.

Parcheggio per le vetture

I partecipanti hanno la possibilità di parcheggiare le loro vetture al tariffo speciale di fr. 2.- al giorno nell'Autosilo, su presentazione del programma della conferenza al pianoterreno.

Cena comune

Sabato sera è prevista una cena comune con un ricco Bollito misto. L'adesione alla cena deve avvenire mediante il versamento di fr. 26.- sul CCP 30-9024 - Unione Europea svizzera, Berna, entro e non oltre il 1.11.82.